

URBAN EXPLORER AUTOMATIC GMT



DETOMASO

GRATULATION ZUM ERWERB DEINER DETOMASO UHR!

Du bist jetzt Eigentümer eines Zeitgebers, der sich durch hervorragende Qualität, hohe Präzision und außergewöhnliches Design auszeichnet. DETOMASO Uhren setzen ein Statement dafür, sein eigenes Tempo zu finden und sich von den Zwängen der Zeit freizumachen. Eben LIVE THE MOMENTUM.

Damit wir gewährleisten können, dass deine neue Uhr viele Jahre problemlos funktioniert, lies bitte sorgfältig die folgende Bedienungsanleitung. So erinnert dich deine DETOMASO Uhr stets daran, deinen ganz eigenen Takt zu finden: LIVE THE MOMENTUM.

MATERIALIEN

Erst das Zusammenspiel von mutigen Ideengebern, erstklassigen Uhrmachern und ambitionierten Designern haben aus der Idee hinter DETOMASO Präzisionsarbeit werden lassen. Und diese Ambitionen spiegeln sich auch in den ausgesuchten Materialien wider.

DETOMASO verwendet nur beste Komponenten für die URBAN EXPLORER AUTOMATIC GMT:

Automatikuhrwerk des japanischen Traditionsherstellers Seiko Kaliber NH34

Gehäusematerial aus antiallergenem 316L Chirurgenstahl

Doppelt gewölbtes Saphirglas mit Anti-Reflex-Beschichtung

10 ATM Wasserdichtigkeit nach DIN 8310

LIVE THE MOMENTUM



PFLEGEHINWEISE

Deine Uhr soll dir viel Freude bereiten und dich lange begleiten. Schütze deine Uhr vor Stößen, Magnetfeldern, starker Hitze und Chemikalien sowie vor mechanischem Abrieb. Mit einer Wasserdichtigkeit von 5 ATM hält sie Wasserspritzer aus und du brauchst sie beim Händewaschen nicht abnehmen. Versuche aber dennoch sie selten Wasser auszusetzen, auch dem Armband zuliebe. Beim Tragen sollte die Krone immer in eingedrückter Position sein.

Solltest du Kondenswasser unter dem Glas sehen, muss die Uhr unverzüglich in unsere Uhrmacherwerkstatt gesendet oder ins Fachgeschäft gebracht werden, damit die Feuchtigkeit keinen Schaden anrichtet.

Eine geringe Gangabweichung für Automatikuhren ist normal. Nach 5 bis 7 Jahren kann es jedoch sein, dass das Uhrwerk an Präzision verliert und zur Revision muss. Die Revision kann in unserer Uhrenwerkstatt durchgeführt werden (Kontakt: service@detomaso-watches.com) oder aber in einem Fachgeschäft.

AUFZIEHEN DER UHR

Deine neue Automatikuhr hat einen manuellen Aufzugsmechanismus. Beim Tragen der Uhr wird die Aufzugsfeder durch die Armbewegung automatisch aufgezogen.

Die Gangreserve beträgt 41 Stunden. So lange läuft deine Uhr, wenn sie liegt und nicht getragen wird.

Du kannst deine Uhr auch per Hand aufziehen. Die Krone bleibt hierfür in Normalposition. Drehe die Krone langsam im Uhrzeigersinn. So lässt sich die Uhr vollständig aufziehen. Die Feder wird durch weiteres Drehen der Krone nicht beschädigt.

Drehe die Krone von Zeit zu Zeit auch bei regelmäßigem Tragen, um Korrosion zu vermeiden.

EINSTELLUNG DER UHRZEIT

Achte darauf, dass deine Uhr läuft. Wenn nicht, ziehe sie wie oben beschrieben auf.

Ziehe die Krone heraus, in die 2. Position, und stelle die Uhrzeit ein.

Drücke anschließend die Krone wieder in die Normalposition.

EINSTELLUNG UND VERWENDUNG DES 24-STUNDEN-ZEIGERS

Ziehe die Krone heraus, in die 1. Position.

Drehe die Krone im Uhrzeigersinn, um den 24-Stunden-Zeiger zu verstellen. Du kannst dir mit dem 24-Stunden-Zeiger die Nachmittagszeit (PM) anzeigen lassen, wenn deine Uhr die Vormittagszeit (AM) anzeigt.

Du kannst den 24-Stunden-Zeiger aber auch nutzen, um dir die Zeit einer anderen Zeitzone anzeigen zu lassen. Ein Beispiel: In deiner Zeitzone ist es 8 Uhr. Du möchtest eine Zeitzone verfolgen, die 9 Stunden vor der Zeit an deinem Standort ist. Dann stellst du deinen 24 Stundenzeiger auf 17 Uhr.

Drücke die Krone wieder in die Normalposition.

CONGRATULATIONS ON YOUR NEW DETOMASO WATCH!

You are now the owner of a watch that stands out for its premium quality, high precision, and innovative design. DETOMASO watches are a statement about finding your own pace, to free yourself from the constraints of time. In short, to LIVE THE MOMENTUM.

To ensure that we can guarantee the functionality of your watch for many years, please read the following operating instructions carefully. Your DETOMASO watch is a continuous reminder that you create your own path in life – LIVE THE MOMENTUM.

MATERIALS

DETOMASO started as an ambitious idea between a visionary designer and a world-class watchmaker, but has quickly transitioned to a precision timepiece. And these ambitions are reflected in the selected materials.

DETOMASO uses only the best components for the URBAN EXPLORER AUTOMATIC GMT:

Automatic movement from the Japanese tradition, Seiko Caliber NH34

Case material made of hypoallergenic 316L surgical steel

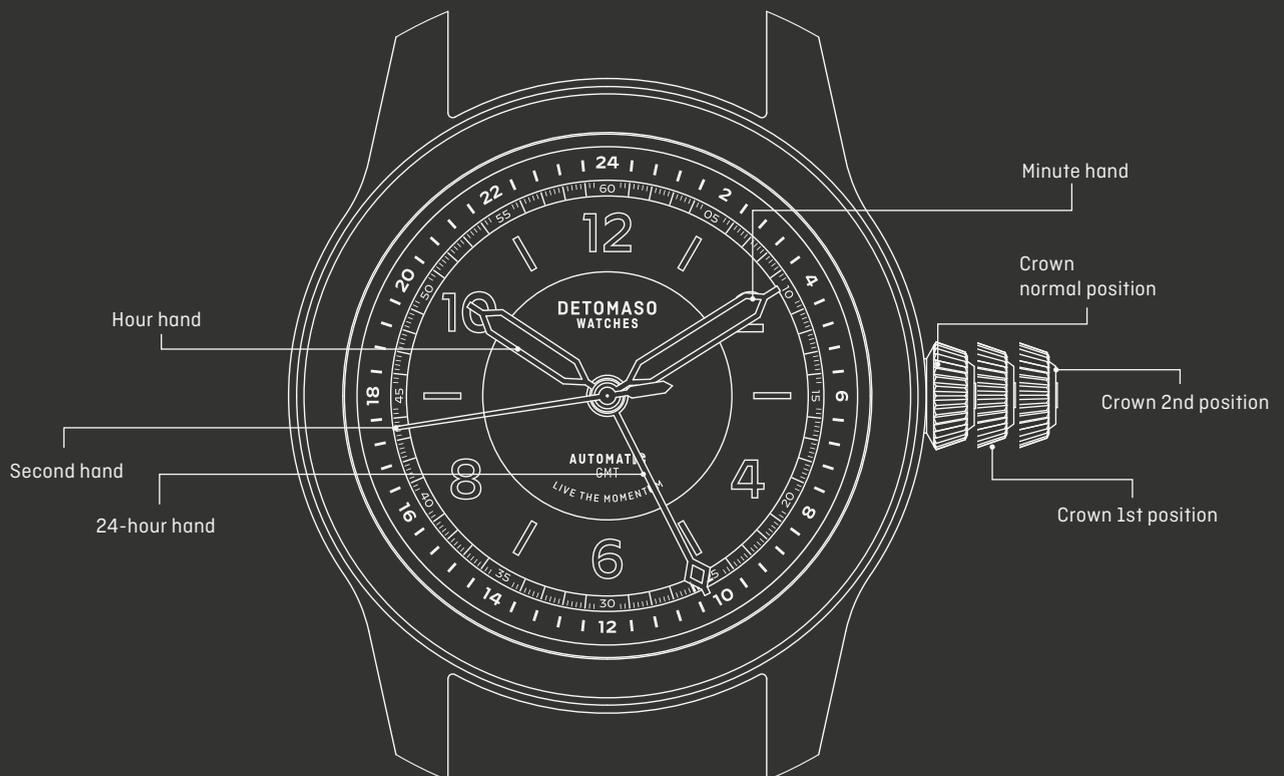
Double-curved sapphire crystal with anti-reflective coating

10 ATM water resistance according to DIN 8310

CARE INSTRUCTIONS

Your watch is meant to bring you joy and accompany you for a long time. Protect your watch from shocks, magnetic fields, strong heat, chemicals, and mechanical abrasion. With a water resistance of 5 ATM, it can withstand splashes of water, so you don't need to take it off when washing your hands. However, try to avoid exposing it to water too often, for the sake of the bracelet. The crown should always be in the pushed-in position while wearing it.

If you notice condensation under the glass, immediately send the watch to our watchmaker's workshop or take it to a specialist store to prevent moisture from causing damage. A slight time deviation in automatic watches is normal. However, after 5 to 7 years, the movement may lose precision and require servicing. The servicing can be done at our watch workshop (contact: service@detomaso-watches.com) or at a specialist store.



WINDING THE WATCH

Your new automatic watch has a manual winding mechanism. When wearing the watch, the mainspring is automatically wound by the motion of your wrist.

The power reserve is 41 hours. That's how long your watch will run when it's not being worn.

You can also manually wind your watch. The crown should be in the normal position for this. Slowly turn the crown clockwise to fully wind the watch. Further turning of the crown will not damage the mainspring.

Rotate the crown from time to time even with regular wear to avoid corrosion.

SETTING THE TIME

Ensure your watch is running. If not, wind it as described above.

Pull the crown out to the 2nd position.

Turn the crown clockwise to adjust the time.

Push the crown back to the normal position when you're done.

SETTING AND USING THE 24-HOUR HAND

Pull the crown out to the 1st position.

Turn the crown clockwise to adjust the 24-hour hand. You can use the 24-hour hand to display the afternoon time (PM) when your watch shows the morning time (AM).

You can also use the 24-hour hand to track a different time zone. For example, if it's 8 AM in your time zone and you want to follow a time zone that is 9 hours ahead of your location, set your 24-hour hand to 5 PM.

Push the crown back to the normal position when you're done. Set the time and return the crown to its normal position.

Félicitations pour l'achat de ta montre DETOMASO !

Tu es maintenant propriétaire d'un garde-temps qui se distingue par une qualité exceptionnelle, une grande précision et un design extraordinaire. Les montres DETOMASO sont une déclaration pour trouver son propre rythme et se libérer des contraintes du temps. En somme : LIVE THE MOMENTUM.

Pour garantir que ta nouvelle montre fonctionne sans problème pendant de nombreuses années, lis attentivement le manuel d'instructions suivant. Ta montre DETOMASO te rappellera toujours de trouver ton propre rythme : LIVE THE MOMENTUM.

MATÉRIAUX

C'est grâce à la collaboration de créateurs audacieux, d'horlogers de premier ordre et de designers ambitieux que DETOMASO a pu transformer cette idée en une œuvre de précision. Et ces ambitions se reflètent également dans les matériaux choisis.

DETOMASO utilise uniquement les meilleurs composants pour l'URBAN EXPLORER AUTOMATIC GMT :

Mouvement automatique du fabricant japonais traditionnel Seiko calibre NH34

Boîtier en acier chirurgical antiallergique 316L

Verre saphir bombé avec traitement anti-reflet

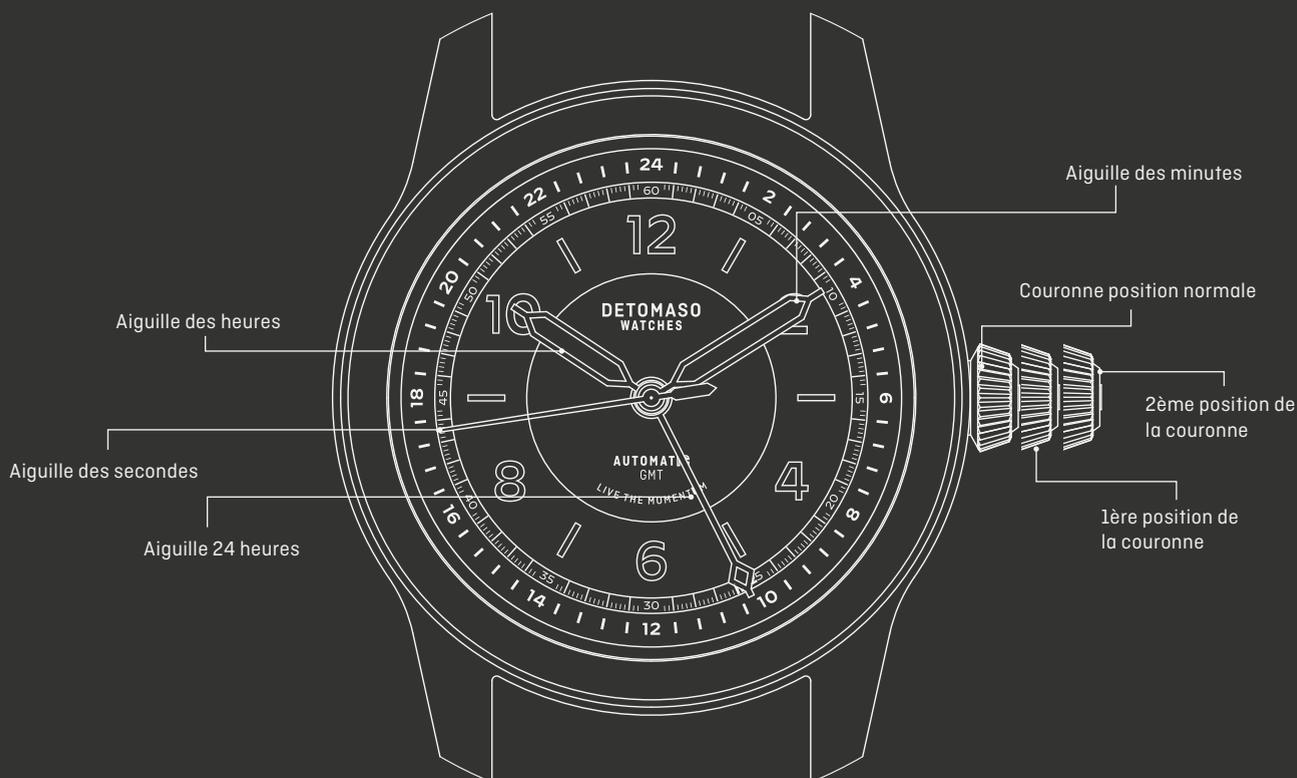
Étanchéité de 5 ATM selon la norme DIN 8310

CONSEILS D'ENTRETIEN

Ta montre doit te procurer beaucoup de plaisir et t'accompagner longtemps. Protège-la des chocs, des champs magnétiques, des températures élevées et des produits chimiques ainsi que de l'usure mécanique. Avec une étanchéité de 5 ATM, elle supporte les éclaboussures d'eau et tu n'as pas besoin de l'enlever pour te laver les mains. Cependant, essaie de ne pas l'exposer fréquemment à l'eau, notamment pour préserver le bracelet. Lorsque tu la portes, la couronne doit toujours être enfoncée.

Si tu vois de la condensation sous le verre, la montre doit être immédiatement envoyée à notre atelier d'horlogerie ou à un magasin spécialisé pour éviter que l'humidité n'endommage le mécanisme.

Une légère variation de précision est normale pour les montres automatiques. Après 5 à 7 ans, il est possible que le mouvement perde en précision et nécessite une révision. Cette révision peut être effectuée dans notre atelier horloger (Contact : service@detomaso-watches.com) ou chez un professionnel.



REMONTAGE DE LA MONTRE

Ta nouvelle montre automatique dispose d'un mécanisme de remontage manuel. Lorsque tu portes la montre, le ressort de remontage est automatiquement actionné par le mouvement de ton bras.

La réserve de marche est de 41 heures. C'est le temps pendant lequel ta montre fonctionne lorsqu'elle est posée et non portée.

Tu peux également remonter ta montre manuellement. La couronne reste en position normale pour cela. Tourne la couronne lentement dans le sens des aiguilles d'une montre. Cela permet de remonter complètement la montre. Le ressort ne sera pas endommagé si tu continues à tourner la couronne.

Tourne la couronne de temps en temps, même en cas d'utilisation régulière, pour éviter la corrosion.

RÉGLAGE DE L'HEURE

Assure-toi que ta montre fonctionne. Si ce n'est pas le cas, remonte-la comme décrit ci-dessus.

Tire la couronne en position 2 et règle l'heure.

Repousse ensuite la couronne en position normale.

RÉGLAGE ET UTILISATION DE L'AIGUILLE 24 HEURES

Tire la couronne en position 1.

Tourne la couronne dans le sens des aiguilles d'une montre pour ajuster l'aiguille 24 heures. Tu peux utiliser cette aiguille pour afficher l'heure de l'après-midi (PM) lorsque ta montre affiche l'heure du matin (AM).

Tu peux également utiliser l'aiguille 24 heures pour afficher l'heure d'un autre fuseau horaire. Par exemple : Il est 8 heures dans ton fuseau horaire. Tu veux suivre un fuseau horaire qui est 9 heures en avance sur l'heure de ta position. Dans ce cas, règle ton aiguille 24 heures sur 17 heures.

Repousse la couronne en position normale.

¡Felicidades por la compra de tu reloj DETOMASO!

Ahora eres propietario de un reloj que se destaca por su excelente calidad, alta precisión y diseño excepcional. Los relojes DETOMASO son una declaración de encontrar tu propio ritmo y liberarte de las limitaciones del tiempo. En resumen: LIVE THE MOMENTUM.

Para garantizar que tu nuevo reloj funcione sin problemas durante muchos años, lee atentamente el siguiente manual de instrucciones. Tu reloj DETOMASO siempre te recordará encontrar tu propio ritmo: LIVE THE MOMENTUM.

MATERIALES

La combinación de creadores audaces, relojeros de primera clase y diseñadores ambiciosos ha convertido la idea detrás de DETOMASO en una obra de precisión. Estas ambiciones también se reflejan en los materiales seleccionados.

DETOMASO utiliza solo los mejores componentes para el URBAN EXPLORER AUTOMATIC GMT:

Movimiento automático del fabricante tradicional japonés Seiko calibre NH34

Caja de acero quirúrgico 316L antialérgico

Cristal de zafiro abombado con revestimiento anti-reflectante

Resistencia al agua de 5 ATM según la norma DIN 8310

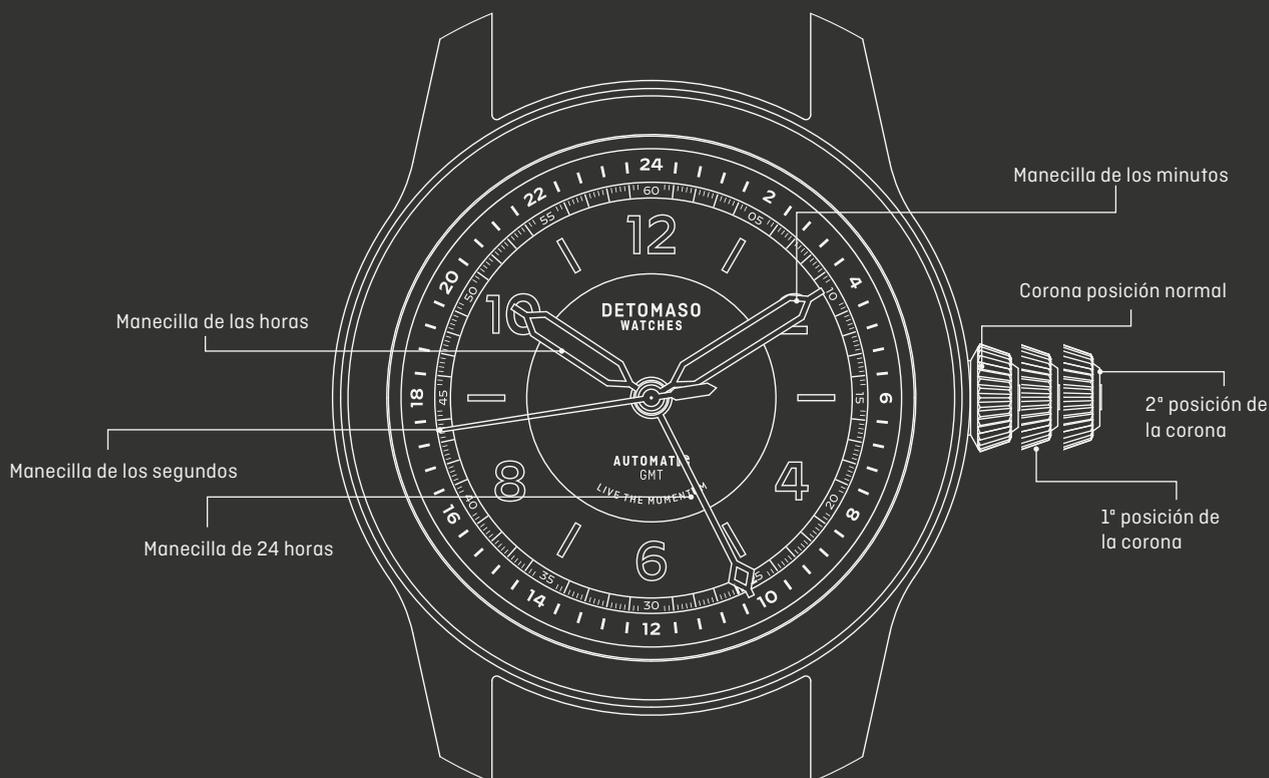
CONSEJOS DE CUIDADO

Tu nuevo reloj automático tiene un mecanismo de carga manual. Cuando usas el reloj, el resorte de carga se activa automáticamente con el movimiento de tu brazo.

La reserva de marcha es de 41 horas. Es decir, tu reloj funcionará durante este tiempo si no lo usas y queda inactivo.

También puedes cargar tu reloj manualmente. La corona permanece en la posición normal para esto. Gira la corona lentamente en el sentido de las agujas del reloj. Esto permite cargar completamente el reloj. El resorte no se dañará si sigues girando la corona.

Gira la corona de vez en cuando, incluso si usas el reloj regularmente, para evitar la corrosión.



CARGA DEL RELOJ

Tu nuevo reloj automático tiene un mecanismo de carga manual. Cuando usas el reloj, el resorte de carga se activa automáticamente con el movimiento de tu brazo.

La reserva de marcha es de 41 horas. Es decir, tu reloj funcionará durante este tiempo si no lo usas y queda inactivo.

También puedes cargar tu reloj manualmente. La corona permanece en la posición normal para esto. Gira la corona lentamente en el sentido de las agujas del reloj. Esto permite cargar completamente el reloj. El resorte no se dañará si sigues girando la corona.

Gira la corona de vez en cuando, incluso si usas el reloj regularmente, para evitar la corrosión.

AJUSTE DE LA HORA

Asegúrate de que el reloj esté funcionando. Si no es así, cárgalo como se describe anteriormente.

Saca la corona a la posición 2 y ajusta la hora.

Luego, presiona la corona de nuevo a la posición normal.

AJUSTE Y USO DE LA MANECILLA DE 24 HORAS

Saca la corona a la posición 1.

Gira la corona en el sentido de las agujas del reloj para ajustar la manecilla de 24 horas. Puedes usar esta manecilla para mostrar la hora de la tarde (PM) cuando el reloj muestre la hora de la mañana (AM).

También puedes usar la manecilla de 24 horas para mostrar la hora en otra zona horaria. Por ejemplo: Son las 8 en tu zona horaria. Quieres seguir una zona horaria que esté 9 horas por delante de la hora de tu ubicación. En ese caso, ajusta la manecilla de 24 horas a las 17 horas.

Presiona la corona de nuevo a la posición normal.

Congratulazioni per l'acquisto del tuo orologio DETOMASO!

Ora sei il proprietario di un segnatempo che si distingue per l'eccellente qualità, l'alta precisione e il design straordinario. Gli orologi DETOMASO rappresentano una dichiarazione per trovare il proprio ritmo e liberarsi dai vincoli del tempo. In sintesi: LIVE THE MOMENTUM.

Per garantire che il tuo nuovo orologio funzioni perfettamente per molti anni, leggi attentamente il seguente manuale di istruzioni. Il tuo orologio DETOMASO ti ricorderà sempre di trovare il tuo ritmo personale: LIVE THE MOMENTUM.

MATERIALI

Solo grazie alla combinazione di creatori audaci, orologiai di prim'ordine e designer ambiziosi, DETOMASO è riuscito a trasformare un'idea in un'opera di precisione. E queste ambizioni si riflettono anche nei materiali selezionati.

DETOMASO utilizza solo i migliori componenti per l'URBAN EXPLORER AUTOMATIC GMT:

Movimento automatico del produttore giapponese tradizionale Seiko calibro NH34

Cassa in acciaio chirurgico 316L anallergico

Vetro zaffiro bombato con rivestimento anti-riflesso

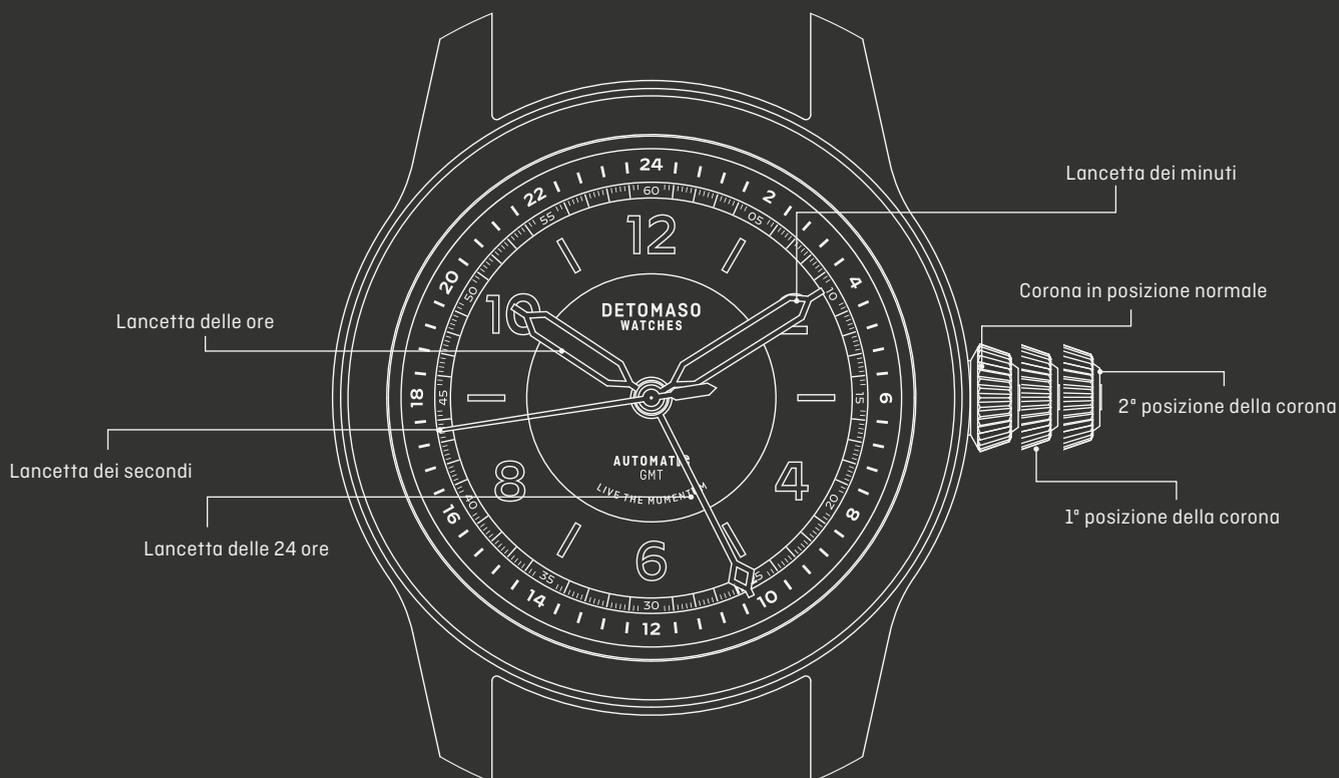
Impermeabilità fino a 5 ATM secondo la norma DIN 8310

CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE

Il tuo orologio dovrebbe offrirti grande soddisfazione e accompagnarti a lungo. Proteggilo da urti, campi magnetici, calore intenso, sostanze chimiche e dall'usura meccanica. Con un'impermeabilità fino a 5 ATM, resiste agli schizzi d'acqua e non è necessario rimuoverlo quando ti lavi le mani. Tuttavia, cerca di non esporlo spesso all'acqua, anche per preservare il cinturino. Quando indossi l'orologio, la corona dovrebbe sempre essere premuta.

Se noti condensa sotto il vetro, l'orologio deve essere inviato immediatamente al nostro laboratorio di orologeria o portato in un negozio specializzato per evitare che l'umidità danneggi il meccanismo.

Una leggera deviazione di precisione è normale per gli orologi automatici. Tuttavia, dopo 5-7 anni, il movimento potrebbe perdere precisione e richiedere una revisione. La revisione può essere effettuata nel nostro laboratorio di orologeria (Contatto: service@detomaso-watches.com) o in un negozio specializzato.



CARICA DELL'OROLOGIO

Il tuo nuovo orologio automatico ha un meccanismo di carica manuale. Quando indossi l'orologio, la molla di carica viene attivata automaticamente dal movimento del tuo braccio.

La riserva di carica è di 41 ore. Questo è il tempo durante il quale l'orologio continuerà a funzionare quando non viene indossato.

Puoi anche caricare l'orologio manualmente. La corona rimane in posizione normale per farlo. Ruota lentamente la corona in senso orario. In questo modo, l'orologio si caricherà completamente. La molla non verrà danneggiata continuando a ruotare la corona.

Ruota la corona di tanto in tanto, anche con un uso regolare, per evitare la corrosione.

IMPOSTAZIONE DELL'ORA

Assicurati che l'orologio funzioni. Se non funziona, caricalo come descritto sopra.

Estrai la corona in posizione 2 e imposta l'ora.

Successivamente, premi di nuovo la corona in posizione normale.

IMPOSTAZIONE E UTILIZZO DELLA LANCETTA 24 ORE

Estrai la corona in posizione 1.

Ruota la corona in senso orario per regolare la lancetta delle 24 ore. Puoi usare questa lancetta per visualizzare l'ora del pomeriggio (PM) quando l'orologio mostra l'ora del mattino (AM).

Puoi anche usare la lancetta delle 24 ore per visualizzare l'ora di un altro fuso orario. Per esempio: Nella tua zona sono le 8. Vuoi seguire un fuso orario che è 9 ore avanti rispetto all'ora della tua posizione. In questo caso, imposta la lancetta delle 24 ore sulle 17.

Premi di nuovo la corona in posizione normale.

Gratulacje z okazji zakupu zegarka DETOMASO!

Jesteś teraz właścicielem czasomierza, który wyróżnia się doskonałą jakością, wysoką precyzją i wyjątkowym designem. Zegarki DETOMASO to symbol odnajdywania własnego tempa i uwalniania się od presji czasu. Innymi słowy: LIVE THE MOMENTUM.

Aby zapewnić, że Twój nowy zegarek będzie działał bez problemów przez wiele lat, przeczytaj uważnie poniższą instrukcję obsługi. Twój zegarek DETOMASO zawsze będzie przypominał Ci, aby znaleźć swój własny rytm: LIVE THE MOMENTUM.

MATERIAŁY

Dopiero dzięki współpracy odważnych projektantów, mistrzowskich zegarmistrzów i ambitnych designerów powstała precyzyjna praca, jaką jest DETOMASO. Te ambicje znajdują odzwierciedlenie także w starannie dobranych materiałach.

DETOMASO używa tylko najlepszych komponentów do modelu URBAN EXPLORER AUTOMATIC GMT:

Automatyczny mechanizm zegarkowy od japońskiego producenta Seiko kaliber NH34

Koperta wykonana z antyalergicznego stali chirurgicznej 316L

Podwójnie wypukłe szkło szafirowe z powłoką antyrefleksyjną

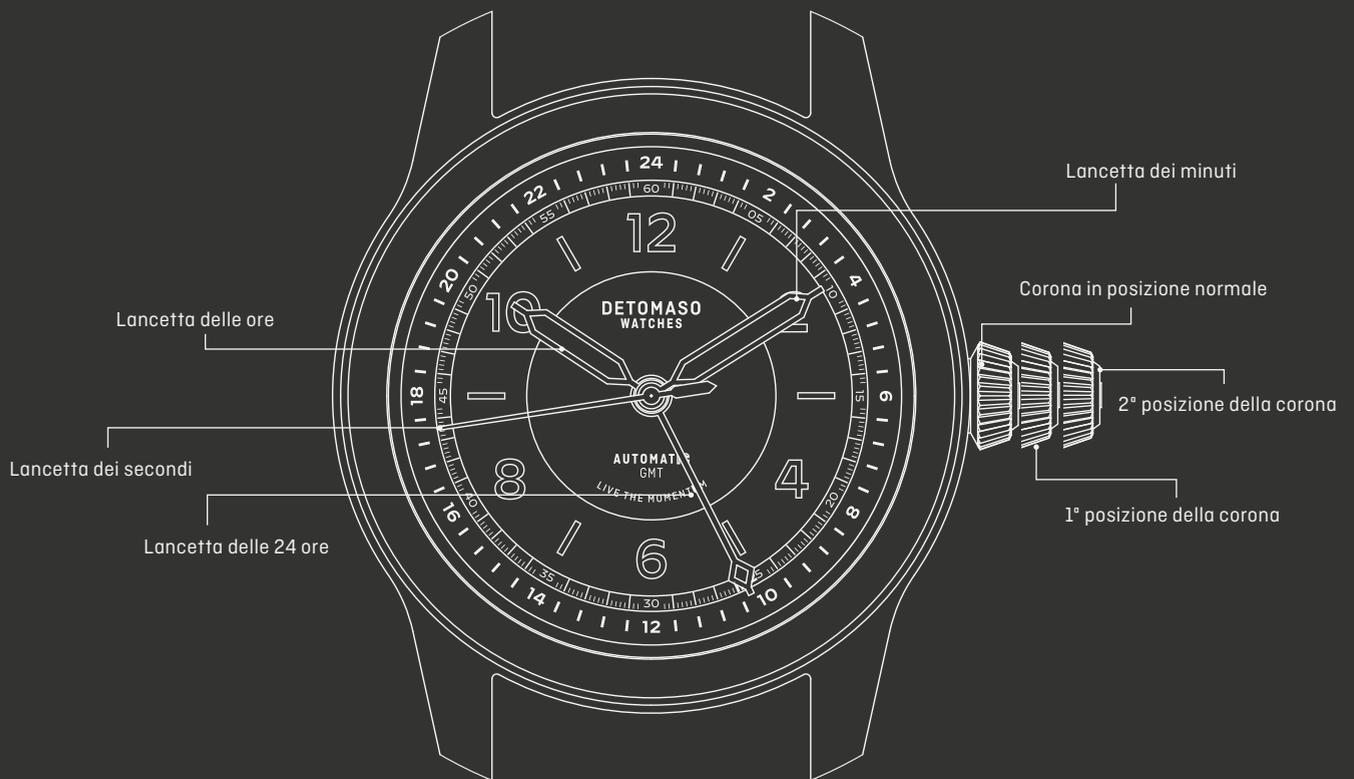
Wodoszczelność 5 ATM zgodnie z normą DIN 8310

ZASADY PIELĘGNACJI

Twój zegarek powinien przynosić Ci wiele radości i towarzyszyć Ci przez długi czas. Chronić go przed wstrząsami, polami magnetycznymi, wysoką temperaturą, chemikaliami oraz przed zużyciem mechanicznym. Dzięki wodoszczelności 5 ATM zegarek wytrzymałe zachłapania wodą i nie musisz go zdejmować podczas mycia rąk. Staraj się jednak nie wystawiać go zbyt często na działanie wody, szczególnie ze względu na pasek. Podczas noszenia zegarka koronka powinna zawsze być wciśnięta.

Jeśli zauważysz kondensację pod szkłem, zegarek należy niezwłocznie odesłać do naszego warsztatu zegarmistrzowskiego lub oddać do sklepu specjalistycznego, aby wilgoć nie uszkodziła mechanizmu.

Niewielkie odchylenia w precyzji są normalne w zegarkach automatycznych. Po 5-7 latach mechanizm może jednak stracić precyzję i wymagać przeglądu. Przegląd można wykonać w naszym warsztacie (Kontakt: service@detomaso-watches.com) lub w sklepie specjalistycznym.



NAKRĘCANIE ZEGARKA

Twój nowy zegarek automatyczny ma ręczny mechanizm naciągowy. Podczas noszenia zegarka sprężyna naciągowa jest automatycznie nakręcana przez ruchy Twojej ręki.

Rezerwa chodu wynosi 41 godzin. Tyle czasu zegarek będzie działał, jeśli nie będzie noszony.

Możesz również nakręcić zegarek ręcznie. W tym celu koronka pozostaje w pozycji normalnej. Obracaj koronkę powoli zgodnie z ruchem wskazówek zegara. W ten sposób można w pełni nakręcić zegarek. Sprężyna nie zostanie uszkodzona, jeśli będziesz nadal obracać koronką.

Od czasu do czasu obróć koronkę nawet przy regularnym noszeniu, aby uniknąć korozji.

USTAWIENIE CZASU

Upewnij się, że zegarek działa. Jeśli nie, nakerć go zgodnie z powyższym opisem.

Wyciągnij koronkę do pozycji 2 i ustaw godzinę.

Następnie wciśnij koronkę z powrotem do pozycji normalnej.

USTAWIENIE I UŻYWANIE WSKAZÓWKI 24-GODZINNEJ

Wyciągnij koronkę do pozycji 1.

Obracaj koronkę zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby ustawić wskazówkę 24-godzinną. Możesz używać tej wskazówki do wyświetlania godziny popołudniowej (PM), gdy zegarek pokazuje godzinę poranną (AM).

Możesz również użyć wskazówki 24-godzinnej do wyświetlania czasu w innej strefie czasowej. Na przykład: W Twojej strefie czasowej jest godzina 8:00. Chcesz śledzić strefę czasową, która jest 9 godzin do przodu. W takim przypadku ustaw wskazówkę 24-godzinną na godzinę 17:00.

Następnie wciśnij koronkę z powrotem do pozycji normalnej.

DETOMASO CUSTOMER SERVICE:
service@detomaso-watches.com

Clients from the US please contact:
service@detomasowatches.com

DETOMASO
Temporex Lifestyle GmbH
Hinsbecker Löh 10
45257 Essen / Germany



RECYCLING & ENTSORGUNG

Gebrauchte Elektrogeräte sowie Batterien dürfen nicht im privaten Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen an befugten Sammelstellen abgegeben werden. So sorgst du für die umweltgerechte Entsorgung und Wiederverwendung der Einzelteile. Danke dir!

RECYCLING & DISPOSAL

Used electrical appliances and batteries must not be disposed of in private household waste but must be handed in at authorized collection depots. This way, you ensure environmentally-friendly disposal and recycling of all parts. Thank you for caring!

RECYCLAGE & ÉLIMINATION

Les appareils électriques usagés ainsi que les batteries ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais doivent être déposés dans des points de collecte autorisés. De cette manière, vous contribuez à l'élimination écologique et à la réutilisation des composants. Merci à vous !

RECICLAJE Y ELIMINACIÓN

Los aparatos eléctricos usados, así como las baterías, no deben eliminarse con los residuos domésticos, sino que deben entregarse en los puntos de recogida autorizados. De esta manera, contribuyes a la eliminación y reutilización ambientalmente adecuada de las piezas. ¡Gracias!

RICICLAGGIO E SMALTIMENTO

I dispositivi elettrici usati e le batterie non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici, ma devono essere consegnati ai punti di raccolta autorizzati. In questo modo, contribuisce allo smaltimento ecologico e al riutilizzo delle singole parti. Grazie mille!

RECYKLING I UTYLIZACJA

Zużyte urządzenia elektryczne oraz baterie nie mogą być wyrzucane z odpadami domowymi. Należy je oddać do wyznaczonych punktów zbiórki. W ten sposób przyczyniasz się do ekologicznej utylizacji i ponownego wykorzystania części. Dziękujemy



WEEE-Reg.-Nr. DE 31981674



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !